

**CITTA' DI TORINO  
CIRCOSCRIZIONE N. 1**

Consiglio Circoscrizionale  
N. Doc. 31

N. mecc.2013 02001/84

**PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE**

**DEL 8 MAGGIO 2013 ALLE ORE 18,00**

**Il Consiglio della Circoscrizione 1 “Centro-Crocetta” convocato nelle prescritte forme, nella sala delle adunanze consiliari nel Centro Civico di Via Bertolotti 10, alla presenza del Presidente Guerrini e dei Consiglieri:**

BALENA Davide Gregorio	MARTUCCI Eleonora	TAGLIAFERRI Federico
BRANDAJS DI MARTINO Malvina	PANATERO Rosanna	TREVISAN Caterina
BUFFA Elena	PASCALE Giuseppe	UGONA Andrea
DI BELLA Luca Eduardo	PELLOSO Ivana Alda	VAGNONE DI TROFARELLO E DI CELLE Giovanni
FERRERO Viviana	PETTAZZI Gregorio	
GATTO Gerardo	POGGIO Graziella Elena	
MACAGNO Iginio Michele	RE Alberto Gianluigi	
MAGLIANO Liliana	SALUZZO Alberto Claudio	
MAIORANA Marco	SANTIANGELI Amalia	

E quindi in totale, con il Presidente n. 23 Consiglieri presenti.  
Risultano assenti giustificati i Consiglieri Amato, Tomasetto.  
Con l'assistenza del Segretario Giuseppe COSSIO  
ha adottato in

**SEDUTA PUBBLICA**

il presente provvedimento così indicato all'ordine del giorno:

**C1 – ART. 42 COMMA 2 (DEL REGOLAMENTO DEL DECENTRAMENTO) -  
CONTRIBUTO ALL’A.S.D. SKATEBOARDING TORINO PER LA  
REALIZZAZIONE DELLA “FESTA DELLO SPORT - 12 MAGGIO 2013 - PIAZZA  
VALDO FUSI”. DI EURO 1.000,00. APPROVAZIONE**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRCOSCRIZIONE N.1 - CENTRO - CROCETTA

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C1 - ART. 42 COMMA 2 (DEL REGOLAMENTO DEL DECENTRAMENTO) - CONTRIBUTO ALL' A.S.D. SKATEBOARDING TORINO PER LA REALIZZAZIONE DELLA "FESTA DELLO SPORT - 12 MAGGIO 2013 - PIAZZA VALDO FUSI". DI EURO 1.000,00. APPROVAZIONE.

Il Presidente Massimo Guerrini, di concerto con il Coordinatore della V Commissione Alberto Gianluigi Re, riferisce:

Con deliberazione n. mecc. 2013-06018/010, la Giunta Comunale ha preso atto del conferimento da parte dell' Associazione Capitale Europea dello sport (ACES) alla Città di Torino del titolo di Capitale Europea dello Sport per l'anno 2015, approvando il "Programma dello Sport" per l'anno 2013.

In considerazione di ciò la Città intende dare massima visibilità pubblica al prestigio dell'investitura a capitale Europea dello Sport 2015 attraverso la realizzazione di attività sportive che coinvolgano tutte le Associazioni sportive del territorio con l'intento di favorire le condizioni affinché il maggior numero di persone possa avvicinarsi alla pratica sportiva.

Alla luce delle considerazioni di cui sopra, l'Assessorato alla Sport della Città organizzerà il 12 maggio 2013 un evento che prevede la realizzazione di momenti di attività sportiva, intrattenimenti ludici e spettacoli che animerà vie e piazze dell'intera Città.

Per la realizzazione di tale evento sono state coinvolte tutte le realtà sportive e le Circoscrizione cittadine. Sia all'interno degli impianti sportivi cittadini, sia nelle piazze designate, verrà proposta un'ampia scelta di attività gratuite rivolte ai cittadini di ogni età. In ogni punto saranno presenti associazioni sportive che attraverso istruttori e tecnici specializzati, oltre a realizzare esibizioni sportive si metteranno a disposizione di coloro che vorranno cimentarsi a "provare" le più disparate discipline.

La Circoscrizione 1 ha aderito al progetto con la realizzazione di un momento in piazza Valdo Fusi. Il percorso che ha portato a identificare il luogo ed i protagonisti di tale evento si è articolato in una serie di incontri e contatti con le associazioni sportive del territorio. In data 1.02.2013 sono state convocate tutte le associazioni sportive che hanno collaborato negli anni con la Circoscrizione per illustrare il progetto "Festa dello Sport 2013". In seguito si sono mantenuti i contatti con le Associazioni che avevano manifestato l'intenzione di aderire al

progetto e all'individuazione dell'A.S.D. Skateboarding Torino come capofila ed organizzatore per conto della Circoscrizione 1 della giornata in piazza Valdo Fusi".

L'Assessorato allo Sport ha provveduto ad inoltrare richiesta di storno di Euro 1.000,00 a favore delle Circoscrizioni aderenti per fare fronte alle necessità organizzative.

Hanno aderito alla Festa dello Sport del 12 maggio, oltre all'A.S.D. Skateboarding Torino, le Associazioni: Spazio Dispari, FIGM Majorettes, Società Ginnastica di Torino, Judo Club 21, Arquata Urban Family (quest'ultima ha successivamente comunicato la propria impossibilità a partecipare, come da comunicazione allegata – all. 3) che si alterneranno nelle attività sportive della giornata a partire dalle ore 10.30 fino alle ore 18,00 secondo il programma di cui all'allegato 1. La Società Ginnastica di Torino ha aderito alla manifestazione con l'apertura ad ingresso gratuito della Palestra di via Magenta, 11.

La Circoscrizione ha provveduto in data 16.04.2013 alla richiesta di occupazione suolo pubblico per la giornata del 12 maggio della piazza Valdo Fusi.

In data 24.04.2013 n. prot. n.3804/13 l'Associazione ha inoltrato richiesta di contributo alla Circoscrizione per il coordinamento e l'organizzazione della Manifestazione, e per far fronte a tutte le spese organizzative e di personale.

Si considera pertanto sussistente l'interesse generale, alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale, ex art. 118 comma 4 della Costituzione, alla valorizzazione di attività di soggetti che effettuino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, per la valorizzazione ed il rafforzamento di attività di fruizione sportiva. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per un'efficace valorizzazione di opportunità sportive, in collaborazione con le realtà associative territoriali nonché la positiva e sperimentata cooperazione con soggetti qualificati, quali l'A.S.D. Skateboarding Torino utilmente sussidiari dell'ente nell'erogazione dei servizi sportivi.

Si ritiene quindi opportuno, preso atto che il progetto è stato discusso in sede di V Commissione Permanente di Lavoro riunitasi in data 23 aprile 2013, proporre la concessione di un contributo di Euro 1.000,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, a fronte del progetto e del relativo preventivo di spesa di Euro 1.300,00 all'A.S.D. Skateboarding Torino – Via S. Pellico, 1 10125 Torino – CF 97695380010.

La concessione del contributo, così come espressamente precisato dall'art. 4.4 del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, verrà totalmente o parzialmente revocata qualora le iniziative o le manifestazioni siano realizzate in tempi diversi o in misura difforme da quanto analiticamente indicato nella richiesta di contributo e deliberato dal Consiglio Circoscrizionale.

L'erogazione del suddetto contributo è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (n. mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successive modifiche con delibera n. 2007 - 4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007.

Si dà atto che l'Associazione L'A.S.D. Skateboarding Torino ha presentato la dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 della Legge 122/2010 che è parte integrante dell'istanza di contributo di cui in allegato.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. 133 (N. Mecc. 9600980/49) del 13/5/96 e n. 175 (n. mecc. 9604113/49) del 27/6/96 – con il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 2 sono indicate le “competenze proprie” attribuite ai Consigli Circostrizionali;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, sono:  
favorevole sulla regolarità tecnica;  
favorevole sulla regolarità contabile;
- Viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

PROPONE AL CONSIGLIO DELLA CIRCOSCRIZIONE AMMINISTRATIVA N. 1

#### “CENTRO - CROCETTA”

- 1) Di individuare, per le motivazioni espresse in narrativa, quale beneficiario di un contributo di Euro1.000,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, l'A.S.D. Skateboarding Torino , Via S.Pellico, 1 – 10125 Torino CF. 07695380010 a parziale copertura delle spese sostenute, pari a Euro 1.300,00 (all. 1) previa presentazione di rendicontazione corredata dalle pezze giustificative fiscalmente idonee, per la realizzazione dell'iniziativa denominata “Festa dello Sport 12 maggio 2013”, così come descritta nell'allegato succitato.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 2).

Nel caso in cui le spese sostenute per la realizzazione dell'iniziativa dovessero essere a conclusione della stessa inferiori al preventivo presentato, previa verifica delle entrate, il contributo sarà liquidato in misura proporzionale alle spese effettivamente sostenute.

La concessione del contributo, così come espressamente precisato dall'art. 4.4 del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, verrà totalmente o parzialmente revocata qualora le iniziative o le manifestazioni siano realizzate in tempi diversi o in misura difforme da quanto analiticamente indicato nella richiesta di contributo e deliberato dal Consiglio Circostrizionale.

L'erogazione del suddetto contributo è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (N. Mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successive modifiche con delibera n. 2007-4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007.

- 2) Di provvedere con successiva determinazione dirigenziale all'impegno di spesa e alla devoluzione di contributo da attribuire al bilancio 2013.
- 3) Di dichiarare attesa l'urgenza il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del Testo Unico (D.Lgs. 18/08/2000 n.267).

---

Hanno riferito, oltre al Presidente Guerrini, i Consiglieri Vagnone di Trofarello e di Celle, Pascale, Ferrero, Balena, Ugone, Macagno.

#### IL PRESIDENTE

Invita i Consiglieri a votare il provvedimento mediante votazione elettronica.

Al termine della votazione il Presidente proclama il seguente risultato:

Risultano fuori aula al momento della votazione i Consiglieri Balena, Poggio, Pettazzi.

PRESENTI:	N. 20
ASTENUTI:	N. 2 (Gatto, Trevisan)
VOTANTI:	N. 18
VOTI FAVOREVOLI:	N. 17
VOTI CONTRARI:	N. 1

Per l'esito della votazione che precede

#### IL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

#### DELIBERA

- 4) Di individuare, per le motivazioni espresse in narrativa, quale beneficiario di un

contributo di Euro1.000,00 al lordo delle eventuali ritenute di legge, l'A.S.D. Skateboarding Torino, Via S.Pellico, 1 – 10125 Torino CF. 07695380010 a parziale copertura delle spese sostenute, pari a Euro 1.300,00 (all. 1) previa presentazione di rendicontazione corredata dalle pezze giustificative fiscalmente idonee, per la realizzazione dell'iniziativa denominata "Festa dello Sport 12 maggio 2013", così come descritta nell'allegato succitato.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (all. 2).

Nel caso in cui le spese sostenute per la realizzazione dell'iniziativa dovessero essere a conclusione della stessa inferiori al preventivo presentato, previa verifica delle entrate, il contributo sarà liquidato in misura proporzionale alle spese effettivamente sostenute.

La concessione del contributo, così come espressamente precisato dall'art. 4.4 del Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi, verrà totalmente o parzialmente revocata qualora le iniziative o le manifestazioni siano realizzate in tempi diversi o in misura difforme da quanto analiticamente indicato nella richiesta di contributo e deliberato dal Consiglio Circostrizionale.

L'erogazione del suddetto contributo è coerente con i requisiti formali e sostanziali individuati dal "Regolamento per le modalità di erogazione dei contributi", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 19 dicembre 1994 (N. Mecc. 9407324/01) esecutiva dal 23 gennaio 1995 e successive modifiche con delibera n. 2007-4877/02 del Consiglio Comunale del 3/12/2007 esecutiva il 17/12/2007.

- 5) Di provvedere con successiva determinazione dirigenziale all'impegno di spesa e alla devoluzione di contributo da attribuire al bilancio 2013.

Il Consiglio Circostrizionale, in conformità del distinto voto palese, con 16 voti favorevoli, 1 voto contrario, 3 astenuti (Gatto, Trevisan, Vagnone di Trofarello e di Celle), 3 fuori aula (Balena, Poggio, Pettazzi).

#### DELIBERA

Di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico degli Enti Locali (D. Lgs. 18/08/2000 n. 267).

Si dà atto, che conformemente all'art. 49 del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, sono stati acquisiti i pareri favorevoli in ordine alla regolarità tecnica e contabile.

---